

Дорогі сім'ї, дорогі батьки й опікуни.

Ми дуже раді, що заклад, який відвідує ваша дитина, бере участь у нашому проєкті «Fit in die Zukunft — Digitale Bildung in Kitas» (ProFiZ) (У майбутнє — цифрова освіта в дитячих садках), що фінансується Федеральним міністерством сім'ї, молоді, жінок та студентів (BMBFSFJ).

Метою проєкту є розробка разом із учасниками-фахівцями матеріалів для педагогічної роботи, що відповідають повсякденним потребам. До них належать, перш за все, змістовні й безпечні ігрові ідеї для розвитку компетенцій у цифровому світі. Випробування матеріалів вже відбулося у пілотній фазі (січень — березень 2026 року) у вибраних закладах і зараз відбувається у фазі поширення на всій території Німеччини у до 200 закладах (травень 2026 року — літо 2027 року).

Що відбувається в дитячому садку вашої дитини?

Разом із педагогічними фахівцями на місці ми випробовуємо ідеї в повсякденній педагогічній практиці. Конкретно плануються такі заходи:

- Фахівець пропонує дітям різні ігрові й навчальні заняття, що відповідають їхньому віку й рівню розвитку, і коротко фіксує їх перебіг у письмовій формі для подальшого аналізу.
- За допомогою цифрового інструменту спостереження KiDiT®, що відповідає вимогам DSGVO, фахівці фіксують навички дітей. Ця інформація передається проєктній групі виключно під псевдонімом.

Дані зберігаються разом із кодом, індивідуально присвоєним дитячому садку вашої дитини. Кодування дає змогу пов'язати дані з відповідним фахівцем. Ідентифікація окремої дитини (навіть для команди проєкту) при цьому неможлива. Будь-яка публікація даних відбувається виключно в повністю анонімній формі.

Якщо ви згодні, щоб ці дані про ваших дітей збиралися під псевдонімом, просимо вас заповнити додану заяву про згоду.

Ми завжди готові відповісти на ваші запитання. З повагою, команда ProFiZ

Команда проєкту

ЗАЯВА ПРО ЗГОДУ

Цим я даю згоду на те, щоб у дитячому садку

.....
(назва дитячого садка)

дані про мою дитину

.....
(ім'я дитини друкованими літерами)

- були зафіксовані педагогом у цифровому інструменті KiDiT® і передані під псевдонімом до Міжнародного центру PEP.

Ці дані можуть бути проаналізовані Міжнародним центром PEP gGmbH в межах дослідницького проекту ProFiZ, використані для досліджень і опубліковані під псевдонімом. Псевдонімізовані результати можуть бути використані Міжнародним центром PEP gGmbH в межах інших проектів (дослідження та викладання) під псевдонімом.

Для цього я передаю Міжнародному центру PEP gGmbH право на використання Використання даних здійснюються безкоштовно. Вся система KiDiT® (www.kidit.de) працює відповідно до GDPR і гарантує безпеку даних за допомогою надійних заходів безпеки, як-от:

- присвоєння надійних паролів (усі користувачі проходять відповідне навчання з цього питання);
- зашифровані передачі (SSL-шифрування);
- а також використання псевдонімізованих даних, які не можуть бути депсевдонімізовані.

Я згоден з тим, що зібрані під псевдонімом дані зберігаються відповідно до вимог Європейського регламенту про захист даних (ст. 89 EU-DSGVO).

Міжнародний
центр PEP gGmbH
Alexanderufer 3-7
10117, Берлін

profiz@zentrum-pep.de
<https://www.profiz-kita.de/>

Команда проекту

Проф. д-р Катрін Вальтер-Лаагер
Д-р Ясмін Бемпрейкс-Лутардт
Генріке Аден ☒ Маделін Мейєр
Маня Фльотер ☒ Стелла-Луїза Розьєр

Я ознайомився(-лася) з інформацією про захист даних. Мені відомо, що я можу в будь-який час відкликати свою згоду на зберігання, обробку й використання даних.

.....
(Місце, дата)

.....
(Підпис законного представника)

Ви можете в будь-який час відкликати свою згоду на обробку даних без зазначення причин і без будь-яких негативних наслідків. У разі вашого відкликання згоди ми видалимо аудіозаписи вашої дитини. Якщо у вас є питання щодо захисту даних або ви бажаєте відкликати свою згоду, зв'яжіться з нами електронною поштою:

profiz@zentrum-peg.de або info@zentrum-peg.de.

Додаткову інформацію про захист даних, зокрема нашу політику конфіденційності, можна знайти за адресою peg.uni-graz.at/datenschutzhinweise. Ви також можете отримати доступ до сайту за допомогою QR-коду нижче:



ProFiZ

Projekt Fit in die Zukunft
Digitale Bildung in Kitas

Міжнародний
центр PEP gGmbH
Alexanderufer 3-7
10117, Берлін

profiz@zentrum-peg.de
<https://www.profiz-kita.de/>

Команда проекту

Проф. д-р Катрін Вальтер-Лаагер
Д-р Ясмін Бемпрейкс-Лутардт
Генріке Аден ☒ Маделін Мейєр
Маня Фльотер ☒ Стелла-Луїза Розьєр